



### 漁農處即將收緊 養魚戶發牌管制

漁農處將於本年十月開始，收緊對本港養魚戶的發牌管制。

漁農處發言人今日（星期日）表示，凡養魚戶有違反海魚養殖條例的牌照規定或條件，該處將不予續牌甚或吊銷牌照。

發言人說：「由十月一日起，養魚操作和設施必須合乎牌照上所有規定及條件才會獲得續牌。如養魚戶有違反牌照的規定，例如保留過大搭建物等，漁農處會發出警告，並給予合理期間以作更正。假如養魚戶未有在限期内作出更正，該處便會吊銷或拒絕續發牌照。」

他指出，漁農處最近已就海魚養殖條例的執行政策，作出檢討。

他續說：「過去，該處因考慮到取得新養魚牌照的困難，便倚賴檢控行動，來對付違反海魚養殖牌照條件的人。當局只有在兩至三次成功檢舉後，才會考慮吊銷或不續發牌照。然而，這種做法一再受到批評。而且部分養魚戶更以此作為繼續違反條件的藉口，理由是在續牌時，養魚戶可合理假設發牌當局已認可違例情況。」

發言人同時呼籲養魚戶應從速作出適當行動，在指定限期內改正任何違反牌照條件的情況，特別是持牌魚排上搭建物的數目、大小和用途及魚排面積。

任何人士如對執行政策仍有疑問，可與漁農處水產監理及管理組聯絡（電話：七三參 二壹八二）。

— 完 —

### 香港參加吉隆坡九二國際郵展

署理郵政署署長何高雪瑤今日（星期日）宣布，郵政署將參加由九月一日至七日在馬來西亞吉隆坡舉行的第五屆亞洲國際郵展——「吉隆坡九二」。為紀念香港郵政署參與該郵展，一款十元通用郵票小型張（第五號）將於九月一日發行。

除機場郵局外，紀念封將於九月一日於各區郵政局發售，每個一元。機場郵局現已不再提供集郵服務，以免防礙旅客及機場運作。紀念封發行當日每名顧客每次最多只可購買紀念封十個。

所有註有郵票展覽字樣的紀念封及自製信封均可於九月一日在各區郵局獲即時蓋印服務，但機場郵局除外。

所有註有郵票展覽字樣的紀念封及自製信封均可於九月一日在各區郵局獲即時蓋印服務。但機場郵局除外，此外，郵政署會推出特別郵戳及紀念印。

### 旺角辦研討會 加強店鋪保安

為加強旺角區店鋪東主及員工對保安及防止賄賂的知識，旺角區撲滅罪行委員會與廉政公署西九龍辦事處星期五（八月廿八日）合辦一項「店鋪保安及防止賄賂」研討會。

研討會內容包括由旺角警署防止罪案組主講「如何加強店鋪保安措施」；信用咭公司主講「怎樣分辨真假信用咭及防止信用咭罪案」；及廉政公署西九龍辦事處主講「如何預防及應付貪污罪行」。

研討會定於下午二時三十分至五時假旺角花園街壹二三號A花園街市政大廈十字樓舉行。

歡迎區內店東、主管、員工及有興趣的市民參加，費用全免。

查詢可電三九九 二二三〇。

— 完 —

### 手提破碎機須貼上噪音標籤

所有重量超過十公斤的手提破碎機，由九月一日（星期二）起必須貼上由環境保護署發出的噪音標籤。

噪音管制（手提破碎機）規例規定，這些設備必須遵守規例所訂定的噪音標準。

作建築用途的空氣壓縮機的噪音管制亦將於一九九二年十二月一日生效。

違例人士第一次定罪，最高可被判罰款五萬元。第二次或其後定罪，最高罰款額為十萬元，及每日罰款一萬元。

環保署發言人提醒有關樓宇承建商及提供租用此等設備的公司，應向該署申請手提破碎機及空氣壓縮機噪音標籤。

申請噪音標籤的人士，須用指定表格，連同歐洲經濟共同體類別認可證明書，或噪音測試報告，及噪音標籤申請費一百元，送交中環雪廠街十一號政府合署西翼六樓環境保護署噪音管制組。該組由九月四日（星期五）起，將遷往灣仔告士打道五號灣仔政府綜合大樓三座四十五樓。

申請人士會於提出申請日期起計二十八日內，獲知申請結果。市民如有進一步查詢，可與環保署聯絡，電話：八一〇二八一壹，或於九月四日起電五九四六五三三。

— 完 —

#### 六月份批出六十一份新建建築圖則

建築物條例執行處六月份共批出建築圖則六十一份，其中港島十八份，九龍十七份及新界二十六份。

批出的圖則包括二十九項商住及住宅發展、八項商業發展、三項作工廠及工業用途。

月內獲准動工的工程有三十二項，此等樓宇有二十五萬八千九百八十四平方米，用作住宅用途，另六萬零五百七十二平方米，作非住宅用途。

六月份落成的新樓宇的報價總值約七億元，獲入伙紙樓宇所提供的樓面面積，作住宅用途的約二萬九千七百六十六平方米，作非住宅用途的有七萬五千九百零一平方米。

該處在月內共發出二十九份入伙紙，其中港島佔七份、九龍十份及新界十二份。

此外，該處又批准四十三項拆卸工程，受影響樓宇共八十九座。

管制及執行部在六月份內共接獲有關違例建築物及建築工程的投訴共五百一十八宗，進行了一千三百七十四次視察，並發出八百二十八份清拆令。

危樓組方面則視察了六百三十三座樓宇，並發出十九份緊急封閉令。

— 完 — 日三

## 西貢暫停食水供應

西貢區部分樓宇的食水供應將於星期二（八月二十五日）晚上十時至翌日上午六時暫停，以便進行接駁水管工程。

受影響樓宇為位於銀線灣道、孟公屋、坑口永隆路、五塊田、檳榔灣、上洋、下洋、廟仔、茅莆、大坳門、兩塊田、相思灣、小坑口、大坑口、龍蝦灣道、蕉窩、大環頭、大澳門路、上流灣、田灣仔、田下、大王公、布袋澳和大廟坳的全部樓宇以及清水灣鄉村俱樂部。

— 完 —

## 岩洞工程指南出版

土木工程署轄下的土力工程處最新編訂的刊物「岩洞工程指南」，現已於政府刊物銷售處出售。

該部指南共厚一百五十六頁，為土力工程指南叢書的第四冊，售價每本三十六元。

指南內容主要是就本港岩洞的應用，在土木工程方面提供完善操作的準則，並作為設計人員及管理當局之指引，以制訂其成本效益及安全的設計。

該本指南在最後定稿時，已考慮到本港及海外業內個別人士及機構的意見。

編制該部刊物的概念始自土力工程處較早前進行的地下空間可能用途研究。

署理土木工程署署長麥隆禮博士表示，該研究證實本港除傳統的地面建設外，發展地下空間也是可行的，並會對環境帶來重大好處。

麥隆禮舉例說：「當局最近已在赤柱展開地下水處理廠建造工程，相信該廠明年底可開始運作。」

政府現正就其他兩個地下水處理廠進行研究，其中一個位於摩星嶺，是一項價值一百二十億元的污水處理計劃項目之一，另一個則位於深井。

人工岩洞的另一個可能用途是作為廢物轉運站的地點，在這方面政府已計劃在摩星嶺進行可行性研究。

麥隆禮說：「將設施裝置在地下空間的構思，在本港日益受到重視。」

「一方面是由於在規劃及費用方面帶來的好處，另一方面是因為本地人士已逐漸對外地發展有關類似香港石質的岩洞技術增加認識。」

他指出，將某類設施設置在地底，不但可以騰出更多地面土地作其他發展，更有利於城市規劃。

他說：「我們可望於日後當人工岩洞成為適當選擇時便予以採用。政府所作出的各項岩洞發展的機制編排，實有助於各方面接納使用地下岩洞。」

目前，岩洞發展規劃準則已列入政府的城市規劃手冊「香港規劃標準與準則」中，以便發展地下岩洞。

— 完 —

#### 政府致力保障公眾用電安全

機電工程署署長郭炳基今日（星期日）表示，電力條例及各條附屬規例的制定，充份顯示出政府在保障公眾用電安全方面的努力和決心。

郭炳基今晚出席港九電器工程電業器材職工會三十四周年聚餐會上致辭時作以上表示。

他在介紹制定自一九九〇年十一月開始實行的電力條例的附屬規例的進展時指出，當局現正草擬新的電氣產品（安全）規例。

他說該規例將會訂明家庭式電器產品的各項法定安全規格，而有關的法例和安全規格必須遵守，以確保大眾安全。

他又預料在本年底經過諮詢各有關方面以及得到行政局批准後，新規例將可於明年底實施。

同時，郭炳基又表示，有關當局現正諮詢本港兩間電力公司的意見，以便修訂電力供應規例。

他說：「修訂規例目的是確保由這兩間電力公司提供的電力裝置符合更高的安全標準，並且引進由電力需求的一方加以管理的節約能源概念，俾與國際的做法一致。」

郭炳基指出，一九九〇年電力（線路）規例已於本年六月一日生效實施。該條規例就註冊電業人員在電力裝置的設計，選用適當材料，進行正確測試並妥善維修保養方面的責任，加以清楚界定。

他說：「本署最近已完成一套有關線路規例的工作守則，就如何符合法例的規定列出詳細的技術指引。」

「這套以中、英文版印製的工作守則現已公開發售，供市民購買。」

至於規定所有固定電力裝置的工程必須由註冊電業承辦商進行的電力（註冊）規例，郭炳基表示自從法例於九〇年十一月實行以來，機電工程署已替大約四萬一千名電業工程人員及四千六百名註冊電業承辦商辦理註冊。

郭炳基較早前贊揚港九電器工程電業器材職工會在協助其會員符合新法例的規定所作出的努力。

他表示，機電工程署正與香港考試局緊密合作，籌辦第三次B級電業工程人員的資格考試，並訂於下月舉行。

他說：「該次考試可以讓未能符合學歷要求的技術人員，通過考試及格的途徑申請註冊為B級電業工程人員。」

— 完 —

#### 社署公衆假期前 提早發放援助金

公共援助及特別需要津貼受助人領取現金的日期如適逢本月底的公衆假期，可以提早領取援助金。

社會福利署發言人今日（星期日）表示，原定在八月廿九日至卅一日領款的人士，可依次提早於八月廿六日至廿八日收取款項。

他續說，社署已作適當安排，讓受助人到各指定郵局及庫務署辦事處領取款項。

發言人又說，由於郵政局將於九月一日發行一款紀念郵票，原定於當日在郵局領取現金的公援或特別需要津貼受助人，可於八月廿八日或以後收取款項。

他說，在庫務署及政務總署領款的人士則不受影響。

— 完 —

## 美滿家庭攝影比賽

九月四日截止報名

社會福利署今日(星期日)提醒有興趣參加「美滿家庭攝影比賽」的人士，在九月四日前遞交參加表格和作品。

社署發言人表示，該攝影比賽由家庭生活教育宣傳運動委員會主辦，是本年度宣傳運動的其中一個項目，旨在提高市民認識美滿家庭的重要性，及促進和諧的家庭生活。

他說：「該活動的主題是『父母子女手牽手，美滿家庭樂悠悠』，參賽作品須為一輯四款附標題的照片，連貫表達和諧家庭生活的意念。」

「參賽者除可與他人分享和諧家庭生活的樂趣外，並可贏取豐富的獎品，包括來回曼谷機票四張、名貴攝影器材和公司禮券等。」

有興趣參加的人士可到社署各區青年事務辦事處或灣仔軒尼詩道一百三十號修頓中心二十四樓社署家庭生活教育資料中心索取表格。

如欲查詢比賽詳情，請致電四五—三壹叁三。

— 完 —